



# 2014

## Tourismus trifft Landwirtschaft

## Il turismo incontra l'agricoltura

## Tirol · Südtirol/Alto Adige · Trentino

**EUREGIO**

### Wettbewerb zur Förderung von Kooperationen zwischen Tourismus und Landwirtschaft

#### WER IST TEILNAHMEBERECHTIGT?

Teilnahmeberechtigt sind Privatpersonen und juristische Personen (Unternehmen, Gemeinden, Vereine, Institutionen, Schulen,...) mit Wohnsitz bzw. Rechtssitz in Tirol, Südtirol oder Trentino.

#### WAS KANN EINGEREICHT WERDEN?

Eingereicht werden können: in Tirol, Südtirol oder Trentino durchgeführte, laufende oder geplante Maßnahmen, Initiativen, Veranstaltungen, Projekte, entwickelte Produkte oder Dienstleistungen sowie realistische-realisierbare Ideen und Vorschläge, die im weitesten Sinne dazu beitragen, Kooperationen zwischen Tourismus und Landwirtschaft zu fördern bzw. zu unterstützen.

#### EINSENDESCHLUSS

Freitag 5. September 2014

#### PREISE

Gesamtwert der Preise Euro 6.000

#### INFORMATIONEN

Alle Informationen unter [www.TLA-EUREGIO.info](http://www.TLA-EUREGIO.info)  
Für Fragen wenden Sie sich an die Transkom KG  
Tel. 0039 0471 28 90 87 oder [info@transkom.it](mailto:info@transkom.it)

### Concorso per promuovere la cooperazione tra turismo ed agricoltura

#### CHI PUÒ PARTECIPARE?

Possono partecipare singoli cittadini e persone giuridiche (aziende, comuni, associazioni, istituzioni, scuole,...) residenti o con sede legale in Tirolo, Alto Adige o Trentino.

#### COSA SI PUÒ PRESENTARE?

Possono essere presentati: provvedimenti, iniziative, manifestazioni, progetti, prodotti o servizi (realizzati, in fase di sviluppo o in pianificazione) riguardanti Tirolo, Alto Adige o Trentino come anche idee o proposte (realistiche e realizzabili), che contribuiscono in senso lato a sostenere e promuovere la cooperazione tra turismo ed agricoltura.

#### TERMINE DI ADESIONE

Venerdì 5 settembre 2014

#### PREMI

Valore complessivo premi Euro 6.000

#### INFORMAZIONI

Informazioni reperibili al sito [www.TLA-EUREGIO.info](http://www.TLA-EUREGIO.info)  
Per domande rivolgersi alla Transkom Sas  
Tel. 0039 0471 28 90 87 oppure [info@transkom.it](mailto:info@transkom.it)

Ein Gemeinschaftsprojekt von: Tirol, Südtirol, Trentino und Transkom KG · Un progetto comune di: Tirolo, Alto Adige, Trentino e Transkom Sas



AUTONOME  
PROVINZ  
BOZEN  
SÜDTIROL



PROVINCIA  
AUTONOMA  
DI BOLZANO  
ALTO ADIGE



PROVINCIA AUTONOMA  
DI TRENTO